

李锦记赞助

第一届百名精英中餐厨师认证

【加州工业市】元月四日到五日,由中餐通讯举办的第六届中餐百佳颁奖典礼于拉斯韦加斯威斯尼人大酒店隆重举行。制造地道亚洲美食酱料及佐料并被中餐界厨师公认佳品而闻名的李锦记是此次活动的首席赞助商。

李锦记同时配合这次颁奖典礼,赞助并主持连续两天的中式料理认证课程,其目的是为表彰及推广中餐及中西混合式餐饮文化。

“本公司深感荣幸能够在美国推广中式料理,”李锦记美国总公司总裁 Simon Wu 表示。“我们也很高兴能成为厨师认证计划的一部份。希望所有参与认证的厨师都能借此机会学习到新的烹饪技巧,同时还有机会和来自全中国、台湾及美国的中餐厨师交流,分享心得。”

为满足不同认证计划所要求的各项条件,名厨甄文达(Martin Yan)及来自中国的中餐首席厨师团队针对酱

料的使用、现代化的排盘方式、食材的运用趋势及开发新菜单等项目进行培训。获得本计划认证的厨师们不但学习到新的烹饪技巧,同时还有机会和来自全中国、台湾及美国的中餐厨师交流,分享心得。

为期两天的培训课程总共认证了超过 100 位厨师。欲知有关李锦记的进一步详情,请登入 <http://usa.lkk.com>。



联邦医疗保险优惠计划有哪些优点?

如果您是众多加州年逾 65 岁的长者之一,请您现在就审查一下自己健康保险方面的需要,看看您如何能获得比传统联邦医疗保险计划更多的福利。市面上有许多选择,所以您需下点功夫做功课,才能做出满足您个人健康所需的明智决定。

目前,有超过一千一百万联邦医疗保险受益人选择联邦医疗保险优惠计划,作为其全面医疗承保的重要来源。「联邦医疗保险优惠计划」,俗称「联邦医疗保险计划 C 部分」,它比传统的联邦医疗保险更省钱,更令人满意且提供更多的福利。许多联邦医疗保险优惠计划提供下列服务:



- 您的处方药承保所需付的定额手续费是可预期的
- 预防性保健服务
- 重额承保
- 全球各地急诊室就诊承保

- 牙科、视觉、听觉及营养咨询服务
- 健身计划
- 每天 24 小时可联络到注册护士获得咨询

根据联邦医疗保险与医疗补助服务中心(CMS)统计显示,2008 年联邦医疗保险优惠计划为每位会员平均每月省下 \$82,而且还提供比传统联邦医疗保险更好的福利,以及较低的自付费用。此外,根据 CMS 数据显示,联邦医疗保险优惠计划受益人和传统联邦医疗保险计划受益人比较起来,较

少有难以获得医护服务的举发,而可能较易获得医护方面常需的照顾,此外,也较可能获得必要的预防性服务,例如疫苗接种、乳房 X 光摄



张磊律师移民指南 投资移民系列讲座(二) 新的商业企业

投资移民必须建立一个新的商业企业。这里的“新”是指成立于 1990 年 11 月 29 日以后的。这里的商业企业是指以营利为目的,比如个人独资独资 Sole Proprietorships, 合伙人 Partnership, 控股公司 Holding Companies, 合资合作企业 Joint Ventures, 股份有限公司 Corporations 等等。但是不包括以非营利为目的的,如拥有一个住宅或者是一个非盈利机构。

拥有一个新的商业企业可以通过以下几种方式:(1)从无到有建立一个新的企业;(2)透过重组收购一个现有的生意。(3)融资扩大一家企业,但必须使资产扩大至少 40% 或者雇员人数增加 40%。如果是有一定规模的企业,投资人的投入可能会创造 10 个以上的就业机会,但也可能企业会有更多的负担。(4)接手一家困难企业,困难企业是指存在两年以上的,在过去有 12 个月或 24 个月的净亏损并且亏损相当于总资产的 20% 以上。接手一个困难企业要求投资人需要保留现有的雇员数目至少两年,但是好处是不需要去创造 10 个以上的

就业机会。投资人介入经营管理 移民法要求参与企业的经营管理,比如是日常的管理或者是政策的制定。一般来说,如果投资人是公司的董事会成员或者是担任公司管理阶层的职位都符合此要求。当然,如果投资的是地区项目,投资人是无法直接参与经营管理的。

投资或者正在积极的投资中 移民法要求投资人在申请时必须已经投资或者正在积极的投资中。虽然移民法容许投资人可以证明资金正在投资的过程中,但是移民局现在一般都要求在提出申请时投资资金必须到位。这里所说的资金可以是现金,设备,存货,或其它有型资产。但是移民局一般不认为由此产生的利润也是资金。贷款一般不认为是投资,除非是投资人以自己的财产抵押来的资金。此外,投资必须处于风险中(at risk),这里的风险是指投资人不能随便轻易地撤走资金,而必须把资金用于经营中。

有利于美国的经济 移民法要求投资必须有利于美国的经济。虽然移民法中并没有详细规定什么才是“有利于美国的经济”,但是申请人还是需要向移民局说明该投资是怎样有利于美国的经济。所以,一个只服务美国以外的咨询公司即使雇佣了 10 个以上的美国人也可能不符合此一要求。张磊律师事务所 626-284-8546; www.leizhanglaw.com。

影检查,和直肠癌及前列腺癌筛检。在选择联邦医疗保险优惠计划时,联邦医疗保险受益人应选择能充分满足自己健康需要及自付费用最低的健全计划。例如在加州,联合健保旗下的安宏健康保险就提供每月保费的 AARP Medicare Complete 联邦医疗保险优惠计划,是一项专门为帮助长者能有更健康的生活而精心设计的计划。

联邦医疗保险优惠计划的投保期从十一月十五日开始,至十二月三十一日止。欲知更多联邦医疗保险优惠计划详情或您想与当地其它计划做比较,请浏览网站 www.medicare.gov 或拨打联邦医疗保险电话 1-800-633-4227。

位于亚罕布拉市的安宏健保亚裔信息服务中心设立的宗旨,是为安宏健保华裔会员提供一个值得信赖的全方位资源中心,以提供在文化及语言上均恰当的健康保健及保险信息。此中心也欢迎对联邦医疗保险计划的承保有疑问的小区成员来访。欲知详情,请致电华语专线: 1.800.382.9176 或亲临中心,地址是 30 W. Valley Blvd., Suite 101, Alhambra, CA 91801。

除 12 月 25 日外,安宏亚裔信息服务中心于节日期间也开放营业。请利用最后这几天的机会,以确保您的 2010 年联邦医疗保险计划承保。

易理 移民法律事務所 ELSC
 28222 626-439-674
www.leizhanglaw.com

离婚、民事 移民、入籍 公證、認領 商業 快速結婚登記+證照+綠卡申請

簡易離婚 婚姻無效 親屬移民 經濟擔保 單身證明 公司成立 簽發加州結婚證書即日生效免證人
 協議離婚 配偶贍養 未婚簽證 綠卡轉正 委託聲明 改組解散 手續簡單快捷,代辦結婚證十申
 賭城離婚 子女撫養 公民入籍 免試入籍 小孩寄養 買賣合約 請,經濟擔保卡、回美證、商假
 外州離婚 財產分割 簽證延期 陪同面試 房產轉讓 牌照申請 紙、社交卡一條龍
 單方離婚 親子鑑定 專精家庭、民事、移民案件,醫濟南加,拔類超群
 尋人公告 更改名字 阿罕布拉總辦公室 (626) 284-3333 525 W. Valley Blvd., CA
 合法分居 房客驅逐 週一至週六 9Am-6Pm, 週日請先預約 Alhambra, CA 91803

LAW OFFICES OF DONALD TOWNLEY

富力律師事務所 專破 產 幫你解決所有債難,帶給你美好的明天。

BAR#33049

一次見面 終生朋友 精信用保護: 幫你避免身份被盜用,保護自己,保護家人,清除壞信用記錄,重建信用雄風

626-831-4069 8780 E. Valley Blvd., #S Rosemead, CA 91770

捷如森國際 JASON INT'L INVESTMENT CORP.

● 國際投資顧問公司, 辦理美國、加拿大、澳洲、新西蘭、新加坡、馬來西亞以及歐盟各國投資專案選擇信貸、合資、融資。

● 任何人士、任何身份、如欲獲各國商務、投資類簽證, 婚姻綠卡, 免費評估, 解決疑難, 不成功不收費。

● 德國商務、民事、刑事訴訟、財產糾紛等法律事務。

長權辦理多國投資移民、入籍、護照、免簽證或特快簽證進入澳洲、加拿大、美國、新西蘭。

澳洲、新西蘭、新加坡、馬來西亞工作簽證回美美國; 馬來西亞政府推出的“馬來西亞—我的第二個家”計劃可快速轉換身份來美國; 投資者及親屬人士在中國、香港、臺灣均可辦理手續; 多國金融專家、政府前移民官、太平洋、律師、移民顧問為您精心策劃, 十餘年豐富經驗, 大量成功案例可供參閱。澳洲、加拿大、新西蘭、新加坡、馬來西亞、美國, 以及中國北京、廣州、深圳、武漢等地均有分支機構。

這是您幸福生活的開始, 這是您改變命運的機會!

地址: 301 NORTH LAKE AVENUE, 7/F, PASADENA, CA 91101
 電話: 626-796-8863 手提: (626) 227-5187 傳真: 626-796-8807
 Email: jasoninter@sbcglobal.net Website: www.ausjason.com

LEGAL VANGUARD 優質首選 · 簡易入會 · 付費低廉

您是否不能負擔得起高额的律師費? 請讓我們幫助您。

每月您只需 \$15 或每月您的公司只需 \$30, 可有一系列的法律服務:

- 在法律問題上的電話諮詢
- 在法律問題上代表您寫最初的信
- 在法律問題上代表您打最初的電話
- 各類合約分析服務
- 討債 (只限商業)
- 汽車法律服務
- 折扣的優待
- 遺囑認證

您還可有其它不同的法律問題:

- 移民
- 訴訟
- 車禍
- 租約
- 房地產
- 合資企業
- 財產分配
- 文件準備
- 公司組合
- 知識產權
- 小額賠償
- 顧客抱怨問題
- 遵守政府規章
- 房東/房客問題

負擔得起的法律費用有如 HMO 的醫療保險, 我們提供您最佳的捷徑。我們有豐富經驗的律師提供您多種專業法律服務。

TOLL FREE: 1-877-489-6365 DIRECT: 626-768-0688
www.legalvanguard.com www.legalvanguard.com/chinese
 750 E. Green Street, #303, Pasadena

張軍律師事務所
 LAW OFFICES OF MICHAEL J. ZHANG

移民法 投資移民 傑出人才 國家利益豁免 科教文衛綠卡 跨国公司經理 快速勞工紙 Perm 快速 L-1, H-1, E1/2 P-3/O-1/K-3/K-4/R-1/F-1 J-1 豁免 / Waiver 各類簽證移民 / 結婚綠卡 公民入籍

商業法 商業訴訟 契約合同 商標版權 公司法律顧問 公司成立、解散 國際貿易

家庭法 婚約離婚 子女監護 大陸離婚 贈與遺囑 生前信託

民法 民事糾紛 車禍 / 地產

張軍律師主持 多年美國大律師樓經驗 盡心盡力為您排憂解難

首次面談免費, 收費合理

TEL: 626-810-7572 FAX: 626-810-8635
 17890 Castleton St., #318, Rowland Hts., CA 91748 www.mizhanglaw.com

太平洋移民

入籍免費照相送考題

- ◎ 各類親屬移民
- ◎ 移民調整身份
- ◎ 未婚夫妻簽證
- ◎ 臨時換正式綠卡
- ◎ 綠卡補發/換新
- ◎ 公民證補發
- ◎ 回美證 旅行證
- ◎ B1/B2 延期
- ◎ 轉換身份 I-20, F, H, L, 投資移民
- ◎ 移民/探親經濟擔保
- ◎ 移民案件事件、抽籤移民、良民證
- ◎ 委託書、文件認證、公證
- ◎ 快速單身證明 Notary Public
- ◎ 中國/臺灣/香港/簽證
- ◎ 加州移民顧問註冊: RonJAC485024

16年工作经验·收費合理·熱情服務
 星期一至五: 9AM-6PM
 星期六: 10AM-5PM

LYDIA 蘇
 TEL: 626-280-6688
 3203 Del Mar Ave. #A
 Rosemead, CA 91770
 (Del Mar & Emerson 交界)
Pacificimmigration@yahoo.com

洛杉磯移民入籍中心
 公民入籍班 626-810-2229

Los Angeles Immigration & Naturalization Help Center 政府註冊 Bond#5905BEU7977

英語零起點 入籍百分百

公民入籍全程服務

- ★ 申請表格填寫 支持文件審核
- ★ 送件移民局 律師陪同面談
- ★ 年長者免英語面談 殘障人士入籍申請

羅蘭崗市總部: www.laimmigrationhelp.com
 18958 Daisetta St, Suite 306, Rowland Hts., CA 91748
 聖蓋博市入籍輔導班地址:
 1103 S. San Gabriel Blvd., 2nd Floor, Unit H, San Gabriel, CA 91776

親屬移民	職業移民	國際留學生	工作簽證	其它
綠卡申請(延期)更換 工卡回美證申請 小孩領養及綠卡申請	專業人士(PERN) RN護士移民 跨國企業管理人員 杰出人才	UC Riverside 及加州州立大學 CAL POLY 的官方指定代理 美國使領館學生簽證 美國境內學生身份申請 學生轉學/轉校或轉身份	H-1B 專業簽證 L-1A 跨國企業管理人員 L-1B 跨國企業專業人員 TN 加拿大/墨西哥專業人員	赴美簽證/觀光人士身份轉換 專業翻譯/筆譯/口譯 法律文件公證/翻譯 公司登記註冊